Clerc/Clerk: Rhianwen Sheldon
Cyfeiriad/Address: 27 Alltwen, Llysfaen, Colwyn Bay, Conwy, LL29 8PG
Ffon/Tel: 07786253828
Ebost/Email: valleycommunitycouncil@gmail.com
Safle We: http://www.cyngor-cymuned-fali.cymru
Website: http://www.valley-community-council.wales

Cofnodion Cyfarfod Cyngor Cymuned Y Fali 18 Rhagfyr 2024
Valley Community Council Meeting Minutes 18 December 2024

Presennol
Cyng N Tuck (Cadeirydd), Cyng G Browne MBE (Is-Gadeirydd), Cyng W Rogerson MBE, Cyng M Swaine Williams, Cyng A Walker, Cyng C Thornhill, Cyng H Williams, Cyng I Jones, Cyng R E Jones, Cyng S Williams [Rhithiol], Cyng D Hughes [Rhithiol] a Cyng K Taylor (hefyd yn Cynghorydd Sir).

Present
Cllr N Tuck (Chairman), Cllr G Browne MBE (Vice-Chair), Cllr W Rogerson MBE, Cllr M Swaine-Williams, Cllr A Walker, Cllr C Thornhill, Cllr H Williams, Cllr I Jones, Cllr R E Jones, Cllr S Williams [Zoom], Cllr D Hughes [zoom] and Cllr K Taylor (also a County Councillor)

Hefyd yn bresennol:
Cynghorydd Sir Gwilym Jones, Hywel Hughes, Cyfieithydd ag R Sheldon, Clerc.

Also present:
County Councillor Gwilym Jones, Hywel Hughes, Translator and R Sheldon, Clerk

178/2425	**Croeso a Sylwadau Agoriadol** Croesawodd y Cadeirydd bawb i'r cyfarfod ac estynodd groeso cynnes i'r aelodau newydd o'r cyngor. Dymunodd bob llwyddiant iddynt wrth i ni gydweithio i wasanaethu'r gymuned. Mynegodd y Cadeirydd ei ddiolch i'r ysgol gynradd am ei wahodd i gyflwyno gwobr i gydnabod eu cyfraniadau rhagorol i'r gymuned. Roedd yn anrhydedd ac yn fraint iddo gael cyflwyno tystysgrif i'w gyn ysgol, a mae'n mawr obeithio y byddant yn parhau â'u hymdrechion rhyfeddol i wasanaethu'r gymuned. Fel Cadeirydd, fe hoffai fanteisio ar y cyfle i ddiolch i bawb am eu gwaith caled, ymrwymiad ac ymroddiad drwy gydol y flwyddyn. Bu'n flwyddyn brysur a chynhyrchiol i'r cyngor, ac mae effaith yr ymdrechion wedi bod yn sylweddol. Fe ddiolchodd o galon i bartneriaid y cyngor, y grwpiau gwirfoddol a busnesau lleol am eu cyfraniadau anhysbris i'r gymuned. Dymunodd lwyddiant parhaus iddynt yn y flwyddyn i ddod.	**Welcome and Opening Remarks** The Chair welcomed everyone to the meeting and extended a warm welcome to the new members of the council. He wished them every success as we work collaboratively to serve the community. The chair expressed his gratitude to the primary school for inviting him to present an award in recognition of their outstanding contributions to the community. It was both an honour and a privilege to present a certificate to his former school, and he hoped sincerely they continue their remarkable efforts in serving the community. As Chair, he wanted to take the opportunity to thank everyone for their hard work, commitment, and dedication throughout the year. It has been a busy and productive year for the council, and the impact of everyone's efforts has been significant. He extended his heartfelt thanks to the council's partners, voluntary groups, and local businesses for their invaluable contributions to the community. He wished them continued success in the year ahead. He went on to extend his warmest wishes to

Signed:
Chairman

Date: 15/01/2025

	Aeth ymlaen i estyn ei ddymuniadau cynhesaf i bawb a'y teuluoedd ac i bawb fwynhau Nadolig Llawen a Blwyddyn Newydd Dda.	everyone and their families and for all to enjoy a Merry Christmas and a Happy New Year.
179/2425	**Derbyn ymddiheuriadau** Trafodwyd a derbyniwyd ymddiheuriadau gan Mrs Caroline Tattersall. Cyn/Eil: MSW/WR	**To accept apologies** Apologies were discussed and accepted from Mrs Caroline Tattersall Prop/Sec: MSW/WR
180/2425	**Derbyn Datgan Buddiant Personol a/neu Rhagfarnol.** Datganodd y Cynghorydd K Taylor fuddiant personnol ond di-ragfarn ar yr holl faterion cynllunio fel Cdeirydd y Pwyllgor Cynllunio'r Cyngor Sir	**To receive Declaration of Personal and/or Prejudicial Interest** Cllr K Taylor declared a personal but non prejudicial interest on all planning matters as Chair of the County Council Planning Committee.
181/2425	**Caniatau i'r cyhoedd siared ar unrhyw eitem ar yr agenda neu ofyn cwestiynau (5 munud).** Nid oedd unrhyw aelodau o'r cyhoedd yn bresennol.	**To allow the public to speak on any item on the agenda or ask questions (5 mins).** There were no members of the public present.
182/2425	**Cadarnhau Cofnodion cyfarfod 20.11.24** PENDERFYNWYD derbyn y cofnodion fel cofnod gwir a chywir. Cyn/Ail: MSW/IJ	**To confirm Minutes of the 20.11.24 meeting** It was RESOLVED to accept the minutes as a true and accurate record. Prop/Sec: MSW/IJ
183/2425	**Trafod materion yn codi o'r cofnodion** Nid oedd unrhyw faterion yn codi heblw i hysbysu fod Eban Geal am fynychu;r cyfarfod ym mis Chwefror i drafod Cymynedau Dementia Cyfeillgar.	**To discuss matters arising from the minutes** There were no matters arising other than to advise that Eban Geal will be attending the meeting in February to discuss Dementia Friendly Communities.
184/2425	**Cadarnhau Cofnodion cyfarfod 04.12.24** PENDERFYNWYD derbyn y cofnodion fel cofnod gwir a chywir. Cyn/Ail: MSW/WR	**To confirm Minutes of the 04.12.24 meeting** It was RESOLVED to accept the minutes as a true and accurate record. Prop/Sec: MSW/WR
185/2425	**Trafod materion yn codi o'r cofnodion** Nid oedd unrhyw faterion yn codi.	**To discuss matters arising from the minutes** There were no matters arising.
186/2425	**Cymeradwyo dyluniadau arwydd a bin gwastraff cwn** Cyflwynodd y clerc yr holl ddyluniadau a gyflwynwyd gan blant ysgol blynyddoedd 3 a 4. Ystyriwyd 24 dyluniad. Teimlai'r aelodau fod angen arwyddion i fod yn ddwyieithog. Dewisodd aelodau ddyluniadau 1, 5 ac 16 ar gyfer yr arwyddion. Gweler diwedd y cofnodion. Bydd y clerc nawr yn trefnu gwaith celf a dyfyniadau gan yr argraffwyr.	**To approve dog waste sign and bin designs** The clerk presented all the designs presented by years 3 & 4 school children. 24 designs were considered. Members felt that signs needed to be bilingual. Members chose designs 1, 5 and 16 for the signage. See end of minutes. The clerk will now arrange artwork and quotations from the printers.

187/2425	**Derbyn Balans Cyfrifon hyd at 30/11/2024**		**To Accept Balance of Accounts at 30/11/2024**	
	Cyfri Elusennol - Busnes	£5,821.65	Business - Charitable Account	£5,821.65
	Cronfa wrth gefn - Busnes	£56,599.92	Business - Reserves	£56,599.92
	Cyfri Elusennol - Ynys Wen	£6,968.75	Ynys Wen - Charitable Account	£6,968.75
	Cromfa wrth gefn – Ynys Wen	£20,349.80	Ynys Wen Reserves	£20,349.80
	Cyfanswm	£89,740.12	Total	£89,740.12
	Arian Busnes ar gael 30/11/24 - £5,821.65		Business funds available 30/11/24 - £5,821.65	
	Derbynnwyd fel yn gywir yn unol a phwynt 3 o rheoleiddiadau Ariannol Cyngor cymuned y Fali. Cyn/Ail: WR/MSW		Accepted as correct in accordance with Section 3 of the Valley Community Council Financial Regulations. Prop/Sec: WR/ MSW	
188/2425	**Cymeradwyo Taliadau fel a ganlyn:**		**To Approve payments as follows:**	

Signed:
Chairman

Date: 15/01/2025

	Glasdon UK Ltd disp bagiau gwastraff cwn x 3 - £820.42	Glasdon UK Ltd Dog waste bag disp x 3 - £820.42
	The Range fframiau tystysgrif x 2 - £2.76	The Range Certificate frames x 2 - £2.76
	Humphreys Waste, Cae Chwarae - £36	Humphreys Waste, Play Area - £36
	Humphreys Waste, Ynys Wen - £36	Humphreys Waste, Ynys Wen - £36
	Planning Aid Wales, Hyfforddiant S106 - £40	Planning Aid Wales S106 Training- £40
	Cyflog Clerc Rhagfyr - £ 705.13	Clerk Salary December - £705.13
	TWE CthEM Rhagfyr - £ 176.40	HMRC PAYE December - £176.40
	Costau Gweinyddol Rhagfyr - £21	Admin costs December - £21
	H G Hughes Cyfieithu Hyd/Tach - £180.00	H G Hughes Translation Oct/Nov - £180.00
	Liam Jones AGS Grass Gutting	Liam Jones AGS Grass Gutting - £1,140
	Ag unrhyw fil arall dyledus ar 18/12/24	Plus any bill that falls due by 18/12/24

Taliadau Uniongyrchol / Direct Debits

Cwmni/company	Mis/Month	Cyflenwad/Supply	Parc Mwd	Cloc/Clock	Ynys Wen
Scottish Power	Rhagfyr / December	Trydan / Electric	£38.00	£52.00	
CSYM / IOACC	Rhagfyr / December	Treth Cyngor / Council Tax Football Field	£58.00		

	PENDERFYNIAD: Derbyniwyd taliadau fel rhai cywir ac fe'u hawdurdodwyd yn unol ag Adran 5 o Reoliadau Ariannol Cyngor Cymuned y Fali. Cyn/Eil: MSW/WR	RESOLVED: Payments accepted as correct and were authorised in accordance with Section 5 of the Valley Community Council Financial Regulations. Prop/Sec: MSW/WR
189/2425	**Cymeradwyo Rhoddion** 1. Eisteddfod yr Urdd Dur a Môr, Parc Margam a'r Fro 2025 Penderfynwyd gwrthod y cais. Cyn/Eil: IJ/KT 2. URDD Cronfa Cyfle i bawb. Penderfynwyd gwrthod y cais. Cyn/Eil: AW/IJ Roedd y cynghorwyr yn awyddus i gymreadwyo rhoddion o’r fath fyddai’n elwa plant lleol.	**To approve Donations** 1. Eisteddfod yr Urdd Dur a Môr, Parc Margam a'r Fro 2025 It was RESOLVED to decline the application Prop/Sec: IJ/KT 2. URDD Fund for All It was RESOLVED to decline the application. Prop/Sec: AW/IJ Members were keen to approve such donations that would benefit local children
190/2425	**Trafod Materion Plwyfol**	**To discuss Parochial Matters**
1.	**Parcio ar Lon Spencer a Tan Y Bryn** Dywedodd y Clerc fod cyfarfod ar safle wedi ei drefnu gyda swyffog Adran Priffyrdd am 10 o’r gloch 19/12/24.	**Parking on Spencer Road and Tan y Bryn** The Clerk advised that a site meeting has been arranged with an officer from the Highways Department Officer at 10am 19/12/24.
2.	**Gwarchodfan Bws Carreg Fordd yr Orsaf** Cadarnhaodd y Clerc y dylid cwblhau'r gwaith i amnewid y lloches bysiau erbyn 20/12/24.	**Stone Bus Shelter Station Road** The Clerk confirmed that the work to replace the bus shelter should be completed by 20/12/24
3.	**Lleoedd Lleol i Natur – Pecyn Bywyd Gwyllt** Dywedodd y Clerc y bydd y sied yn cael ei derbyn ar 23/12/2024. Bydd cynrychiolwyr o Cadwch Gymru'n Daclus yn codi'r sied. Cadarnhaodd hefyd y bydd 60T o wastraff llechi ychwanegol yn cael ei ddarparu o dan y grant i wisgo'r ffiniau triongl ym Mharc Mwd. Bydd y llechi yn cael ei ddanfon ym mis Ionawr. Mae gwerth y grant bellach oddeutu £10k. Nid oes dyddiad wedi ei roi ar gyfer derbyn y coed. Rhagwelir y bydd y gwaith plannu yn digwydd tua diwedd mis Ionawr. Y	**Local Places for Nature – Wildlife Package** The Clerk advised that the shed will be delivered on 23/12/2024. Representatives from Keep Wales Tidy will be erecting the shed. She also confirmed that an additional 60T of slate waste will be provided under the grant to dress the triangle borders in Parc Mwd The slate will be delivered in January. The value of the grant is now in the region of £10k. No date has been given for the delivery of the trees. It is anticipated the planting will take place towards the end of January. The Clerk to contact the school and volunteers to help with

Signed:
Chairman

Date: 15/01/2025

	Clerc i gysylltu â'r ysgol a gwirfoddolwyr i helpu gyda phlannu. Gofynnodd y Cadeirydd am gyfarfod ychwanegol o bwyllgor y Parciau ym mis Ionawr i gadw rheolaeth ar yr holl gynnydd gwaith. PENDERFYNWYD i'r Cynghorydd Eryl Jones gymryd y sedd wag ar Bwyllgor y Parciau. Prop / Sec: KT / IJ i gyd yn cytuno.	planting. The Chair requested an additional meeting of the Parks committee in January to maintain control of all the works progress. It was RESOLVED for Cllr Eryl Jones to take the vacant seat on the Parks Committee. Prop / Sec: KT/IJ all agreed.
191/2425	**Ymgynghori ar geisiadau a penderfyniadau Cynllunio â dderbniwyd**	**To Consult on Planning Applications & Decisions**
	<u>Ymgynghoriad Ceisiadau Cynllunio</u> **1.** **FPL/2024/326** Cais ôl-weithredol ar gyfer gosod pwmp gwres ffynhonnell aer yn 1 Melita, Holyhead Road, Y Fali. **Dim Sylwadau** 2. **FPL/2024/349 -** Gadlys Valley Cais llawn ar gyfer dymchwel yr annedd bresennol ynghyd a chodi annedd newydd yn ei le, codi garej ar wahân a gwella'r fynedfa bresennol Gofynnwyd i'r Aelodau gyflwyno sylwadau unigol yn uniongyrchol neu gynghori'r clerc os bydd unrhyw sylwadau i'w trosglwyddo i'r awdurdod lleol.	**<u>Planning Applications for Consultation</u>** 1. FPL/2024/326 – Retrospective application for the installation of an air source heat pump at 1 Melita, Holyhead Road, Valley. **No Observations.** 2. **FPL/2024/349 -** Gadlys Valley Full application for the demolition of the existing dwelling together with the erection of a replacement dwelling, erection of a detached garage and improving the existing access Members requested to submit individual observations directly or advise the clerk if any observations to be relayed to the Local authority.
	<u>Penderfyniadau Cynllunio:</u> **1.** 3. HHP/2024/195 1 Garth y Felin – Caniatad gyda amodau. **Nodwyd**	**<u>Planning Decisions</u>**: 2. HHP/2024/195 1 Garth y Felin – approved with conditions. **Noted**
192/2425	**<u>Gohebiaeth (wedi cylchredeg):</u>** Mae'r holl ohebiaeth â gylchredwyd wedi ei nodi.	**<u>Correspondence (Circulated):</u>** All correspondence circulated and noted.
193/2425	**Ymgynghoriad (wedi cylchredeg)** Dim	**<u>Consultation</u> (Circulated):** None
194/2425	**Derbyn adborth gan:** 1) <u>Fforwm Gyswllt Cynghorau Tref a Chymuned 10/12/24:</u> Adroddodd y Cynghorydd G Browne fod diweddariad ar y cyfyngiadau cyflymder o 20mya wedi'u rhoi ynghyd â chyflwyniad ar berfformiad yr Awdurdod Lleol ar gyfer 2023/24. Nodwyd nad oedd cyfeiriad at reolaeth perfformiad Cynghorau Tref a Chymuned. Roedd aelodau'n teimlo bod y Fali ymhlith yr ychydig gynghorau cymuned sy'n cynnal arfarniadau staff ac ati. 2) <u>ULLC:Pwyllgor Ardal Ynys Môn / Cyngor Gweithredol Cenedlaethol</u> – Dim adborth. Yr aelod yn methy bod yn bresennol yn y cyfarfod ar 13/12/24 oherwydd salwch. 3) <u>Bwrdd Llywodraethwyr yr Ysgol</u> - Ni chynhaliwyd cyfarfod 4) <u>Cynghrair Bro Llynnoedd</u> - Ni chynhaliwyd cyfarfod.	**To receive feedback from**: 1) <u>Town and Community Council Liaison Forum 10/12/24:</u> Cllr G Browne reported that an update on the 20mph speed restrictions was given along with a presentation on the Local Authority's performance for 2023/24. It was noted that no reference was made to the Town & Community Council's performance management. Members felt the Valley is among the few community councils that conduct staff appraisals etc. 2) <u>OVW: Ynys Mon Area Meeting / National Executive Council</u> – No feedback. The member was unable to attend meeting on 13/12/24 due to illness. 3) <u>School Governing Board</u> – no meeting held 4) <u>Bro'r Llynnoedd Alliance</u> – no meeting held.
195/2425	**Hyfforddiant (wedi cylchredeg)** • Gosod dyddiad anwythiad aelodau	**Training (Circulated)** • Set new member induction date

Signed:
Chairman

Date: 15/01/2025

	newydd. Y clerc I drefny anwythiad I'r aelodau newydd	The clerk to arrange an induction for the new members
196//2425	**Eitemau i raglen y cyfarfod nesaf** Parc Mwd, Cyfarfodydd Rhithiol ag Ynys Wen	**Items for the agenda of the next meeting** Parc Mwd, Hybrid Meetings and Ynys Wen
197/2425	**Dyddiad Cyfarfod Nesaf:** Ysgol Gymuned y Fali ac ar Zoom 15.01.25 am 7.00 yh.	**Date of Next Meeting:** Valley Community School and on Zoom 15.01.25 at 7.00 pm.
	Daeth y cyfarfod i ben am 20:00	The meeting ended at 20:00

Preferred Dog Waste Posters

No 1

No 5

No 16

Signed:
Chairman

Date: 15/01/2025